

Додаток  
до Закону України «Про засади запобігання  
і протидії корупції»  
від 7 квітня 2011 року № 3206-VI

## ДЕКЛАРАЦІЯ

про майно, доходи, витрати і зобов'язання фінансового характеру  
за 2014 рік

## Розділ І. Загальні відомості

Ланго Анна Васильевна

Прізвище, ім'я, по батькові, реєстраційний номер облікової картки платника податків/серія та номер паспорта громадянина України — декларанта)

## 2. Месте проживания:

(поштовий індекс, область, район, населений пункт, вулиця, номер: будинку, корпусу, квартири декоратива)

### 3. Посада:

4. Члени сім'ї декларанта:

[illegible]

## Розділ II. Відомості про доходи

### А. Одержані (нараховані) з усіх джерел в Україні

	Перелік заходів	Сума одержаного (нарахованого) доходу	
		декларанта	членів сім'ї
5	Загальна сума сукупного доходу, гривні, у т.ч.:	19 219,95	25 243,59
6	заробітна плата, інші виплати та винагороди, нараховані (виплачені) декларанту відповідно до умов трудового або цивільно-правового договору (крім виплат, зазначених у позиціях 7, 8)	24 901,60	24 593,59
7	дохід від викладацької, наукової і творчої діяльності, медичної практики, інструкторської та суддівської практики із спорту	—	—

(назва закладу, установи тощо, в яких одержано (нараховано) зазначені у цій позиції доходи)

8	авторська винагорода, інші доходи від реалізації майнових прав інтелектуальної власності	—	—
9	дивіденди, проценти	—	—
10	матеріальна допомога	2118,35	639,00
11	дарунки, призи, виграші	—	—
12	допомога по безробіттю	—	—
13	аліменти	—	—
14	спадщина	—	—
15	страхові виплати, страхові відшкодування, викупні суми та пенсійні виплати, що сплачені декларанту за договором страхування, недержавного пенсійного забезпечення та пенсійного вкладу	—	—
16	дохід від відчуження рухомого та нерухомого майна	—	—
17	дохід від провадження підприємницької та незалежної професійної діяльності	—	—
18	дохід від відчуження цінних паперів та корпоративних прав	—	—
19	дохід від передачі в оренду (строкове володіння та/або користування) майна	—	—
20	інші види доходів (не зазначені у позиціях 6—19)	—	—

1. The first step is to identify the problem or question that needs to be answered. This involves understanding the context and the specific requirements of the task.

[illegible]

## и сім'ї декларан

[illegible]

### Розділ III. Відомості про нерухоме майно

А. Майно, що перебуває у власності, в оренді чи на іншому праві користування декларанта, та витрати декларанта на придбання такого майна або на користування ним

	Перелік об'єктів	Місцезнаходження об'єкта (країна, адреса)	Загальна площа (кв. м)	Сума витрат (грн.) на	
				придбання у власність	оренди чи на інше право користування
23	Земельні ділянки				
24	Житлові будинки				
25	Квартири				
26	Садовий (дачний) будинок				
27	Гаражі				
28	Інше нерухоме майно				

# Розділ IV. Відомості про транспортні засоби

А. Транспортні засоби, що перебувають у власності, в оренді чи на іншому праві користування декларанта, та витрати декларанта на їх придбання (користування)

	Перелік транспортних засобів	Марка/модель (об'єм циліндрів двигуна, куб. см, потужність двигуна, кВт, довжина, см)	Рік випуску	Сума витрат декларанта	
				придбання у власність	оренди чи на інше право користування
35	Автомобілі легкові				
36	Автомобілі вантажні (спеціальні)				
37	Водні засоби				
38	Повітряні судна				
39	Інші засоби				

# Розділ IV. Відомості про транспортні засоби

А. Транспортні засоби, що перебувають у власності, в оренді чи на іншому праві користування декларанта, та витрати декларанта на їх придбання (користування)

	Перелік транспортних засобів	Марка/модель (об'єм циліндрів двигуна, куб. см, потужність двигуна, кВт, довжина, см)	Рік випуску	Сума витрат декларанта	
				придбання у власність	оренди чи на інше право користування
35	Автомобілі легкові				
36	Автомобілі вантажні (спеціальні)				
37	Водні засоби				
38	Повітряні судна				
39	Інші засоби				

**Б. Транспортні засоби, що перебувають у власності, в оренді чи на іншому праві користування членів сім'ї декларанта**

	Перелік транспортних засобів	Марка/модель (об'єм циліндрів двигуна, куб.см, потужність двигуна, кВт, довжина, см)	Рік виготовлення
40	Автомобілі легкові		
41	Автомобілі вантажні (спеціальні)		
42	Водні засоби		
43	Повітряні судна		
44	Інші засоби		

**Розділ V. Відомості про вклади у банках, інші папери та інші активи**

**А. Вклади у банках, цінні папери та інші активи, що перебувають у власності декларанта, та витрати декларанта на придбання таких активів (грн)**

	Перелік	Усього	у тому числі за кордоном
45	Сума коштів на рахунках у банках та інших фінансових установах, у т. ч.:		
46	вкладених у звітному році		
47	Номінальна вартість цінних паперів, у т. ч.:		
48	придбаних у звітному році		
49	Розмір внесків до статутного (складеного) капіталу товариства, підприємства, організації, у т.ч.:		
50	внесених у звітному році		

**Б. Вклади у банках, цінні папери та інші активи, що перебувають у власності членів сім'ї декларанта (грн)**

	Перелік	Усього	у тому числі за кордоном
51	Сума коштів на рахунках у банках та інших фінансових установах		
52	Номінальна вартість цінних паперів		
53	Розмір внесків до статутного (складеного) капіталу товариства, підприємства, організації		

## Розділ VI. Відомості про фінансові зобов'язання


### А. Фінансові зобов'язання декларанта та інші його витрати (грн)

	Перелік фінансових зобов'язань	Усього	у тому числі за кордоном
54	Добровільне страхування	—	—
55	Недержавне пенсійне забезпечення	—	—
56	Утримання зазначеного у розділах III—V майна	—	—
57	Погашення основної суми позики (кредиту)	—	—
58	Погашення суми процентів за позикою (кредитом)	—	—
59	Інші не зазначені у розділах III—V витрати	—	—

### Б. Фінансові зобов'язання членів сім'ї декларанта (грн)

	Перелік фінансових зобов'язань	Усього	у тому числі за кордоном
60	Добровільне страхування	—	—
61	Недержавне пенсійне забезпечення	—	—
62	Утримання зазначеного у розділах III—V майна	—	—
63	Погашення основної суми позики (кредиту)	—	—
64	Погашення суми процентів за позикою (кредитом)	—	—

Засвідчую правильність зазначених у цій Декларації відомостей

  
(підпис)

"16" лютого 2015

Примітка. 1. Декларація заповнюється і подається особами, зазначеними у пункті 1 і підпункті "а" пункту 2 частини першої статті 4, та особами, зазначеними в абзаці першому частини першої статті 11 Закону України "Про засади запобігання і протидії корупції". При цьому особами, зазначеними в абзаці першому частини першої статті 11 цього Закону, відомості щодо випис (вкладів/інсесків) у декларації не зазначаються.

2. Декларант заповнює декларацію власноручно чорнильною або кульковою ручкою спільного або чорного кольору чітким чином, що забезпечує вільне читання внесених відомостей.

3. У позиції 1 у разі, якщо декларантом у звітному році змінило прізвище, ім'я, по батькові, спочатку зазначається повне прізвище, ім'я, по батькові, а у дужках - попереднє прізвище, ім'я, по батькові.

Якщо декларант через свої релігійні переконання відмовився від прийняття реєстраційного номера облікової картки платника податків та повідомив про це відповідний орган доходів і зборів і має про це відмітку у паспорті громадянина України, - у декларації зазначається серія та номер паспорта громадянина України.

(абзац другий пункту 3 примітки із змінами, внесеними згідно із Законом України від 04.07.2013 р. N 406-VII)

4. У позиції 2 зазначаються відомості щодо місця проживання із зазначенням адреси житла на кінець звітного року.

5. У разі якщо назва адміністративно-територіальної одиниці (адреса житла) змінилася у звітному році, що не відображено у паспорті громадянина України - декларанта, - зазначається також назва станом на дату заповнення декларації.

6. У позиції 3 зазначається займана декларантом посада або посада, на яку претендує декларант.

7. У позиції 4 зазначаються відомості відповідно до абзацу десятого частини першої статті 1 Закону України "Про засади запобігання і протидії корупції".

(пункт 6 примітки із змінами, внесеними згідно із Законом України від 14.05.2013 р. N 224-VII)

8. Відомості про довжину транспортного засобу зазначаються лише у позиціях 37, 38, 42 і 43.

(пункт 7 примітки у редакції Закону України від 14.05.2013 р. N 224-VII)

9. У разі відсутності окремих відомостей у відповідному полі ставиться прочерк.

10. Відомості щодо фінансових сум заокругляються до гривні.

11. У полі "перерахованого у гривні" у позиціях 21 - 22 і полі "у тому числі за кордоном" у позиціях 45 - 64 зазначаються відомості за офіційним курсом гривні до відповідної іноземної валюти, установленим Національним банком України на день проведення фінансової операції.

12. Поле "сума витрат (трив) на придбання у власність/оренду чи на інше право користування" у позиціях 23 - 28, 35 - 39 і поле "усього" у позиціях 46, 48, 50, 56, 59 і 62 заповнюється, якщо разова витрата (вклад/інсеск) по кожній з позицій становить або перевищує 80 тис. гривень.

(пункт 11 примітки із змінами, внесеними згідно із Законом України від 14.05.2013 р. N 224-VII)

13. У полях "Усього" та "у тому числі за кордоном" у позиціях 45 - 64 зазначається повне найменування банків, інших фінансових установ, товариств, підприємств, організацій тощо, з якими у декларанта чи членів його сім'ї наявні відповідні відносини.

(примітку доповнено пунктом 11<sup>1</sup> згідно із Законом України від 14.05.2013 р. N 224-VII)

14. Достовірність внесених до декларації відомостей засвідчується підписом декларанта та встановленням дати її заповнення.

15. Бланки декларацій виготовляються у визначеному Кабінетом Міністрів України порядку.